

Armoires fortes SERENITY

SERENITY security cabinets

Protégez vos documents et valeurs contre l'indiscrétion, l'espionnage industriel et commercial, le vandalisme, le vol.

Protect your documents and valuables against indiscretion, industrial and commercial espionage, vandalism and theft.

Sécurité

Security

Structure tout acier 20/10^{ème} de mm, assemblée par emboîtement puis soudée électriquement. Multiples pènes, inaccessibles de l'extérieur, répartis sur trois côtés, porte(s) double épaisseur rentrante(s) dans le corps. Conception originale, brevetée ACIAL, du verrouillage par feuillure imbriquée. Serrures de haute sécurité protégées par blindage d'acier manganèse. Système délateur qui bloque définitivement l'armoire en cas d'attaque par destruction.

Full 20/10 mm steel structure, with interlocked assembly reinforced with electrical welding. Multiple bolts, inaccessible from the outside, distributed over three sides, double thickness flush door(s). Original ACIAL patented design, with overlapping rebate locking. High-security locks protected with manganese steel reinforcement. Detector system that permanently locks the cabinet if someone attempts to open it by force.



C07SE

Porte(s) rentrante(s) dans le corps de l'armoire pour une excellente résistance à l'arrachement, doubles gonds extérieurs montés sur pivots pour un accès total au volume de rangement à 180°.



The door(s) retract into the body of the armoire offering excellent pulling strength, and double pivot-mounted outer hinges give full 180° access to the cabinet's storage space.

Ergonomie

User friendliness

Pour être en harmonie avec votre environnement :

- 4 combinaisons colorimétriques
- 5 capacités de rangement
- Nombreux aménagements
- 8 variantes serrures

To suit your specific needs:

- 4 colour combinations
- 5 storage options
- Numerous interior fittings
- 8 locking variations



C11SE

Les six pènes, de diamètre 20 mm, en acier cimenté, répartis en haut, en bas et latéralement, assurent le verrouillage de l'armoire.



The cabinet locks with six 20mm-diameter cemented steel bolts fitted to the top, bottom and sides.

La feuillure imbriquée remplace de multiples pènes, assure à l'armoire un parfait verrouillage et à l'ensemble corps/porte(s) une excellente résistance aux attaques en force.



CONCEPTION ORIGINALE BREVETÉE
ORIGINAL PATENTED DESIGN

The overlapping rebate replaces multiple bolts, it completely locks the cabinet and gives the body and door(s) excellent resistance to attempts of break-ins.



C12S4

En série, les tablettes sont réglables en hauteur au pas de 50 mm, résistent à une charge de 100 kg uniformément répartie et reçoivent des dossiers suspendus entraxe 330 mm.



The shelves are height adjustable by 50mm as standard. They can bear an evenly distributed load of 100kg and hold 330mm suspension files.



C17G

Logement des pènes par puits dans le corps de l'armoire, les rendant inaccessibles de l'extérieur. Butée de porte en caoutchouc pour une fermeture en douceur.



The bolts slot into shafts in the body of the cabinet making them inaccessible from the outside. There is a rubber door stop for soft closing.

Traçabilité de nos armoires conformément à notre processus ISO.



Our cabinets have a traceable identification which is in accordance to our ISO process.

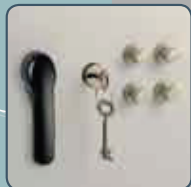
Un large choix de serrures de haute sécurité certifiées Norme Européenne ENV 1300, une garantie de sécurité et de fiabilité. A wide range of high-security locks certified compliant with European Standard ENV 1300, a guarantee of security and reliability.

G



Serrure à clés double panneton, (2 clés fournies).
Double-bit key lock (2 keys supplied).

S4



Serrure à clés double panneton et combinaison mécanique 4 compteurs, (2 clés fournies).
Double-bit key lock and 4-dial mechanical combination (2 keys supplied).

SE



Serrure électronique à clavier alphanumérique, à pile. 2 combinaisons possibles.
Electronic lock with battery-operated alphanumeric keypad. 2 possible combinations.

MA



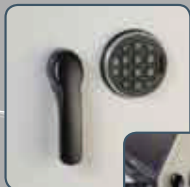
Serrure électronique à clavier numérique, sans pile. 2 combinaisons possibles.
Electronic lock with battery-free digital keypad. 2 possible combinations.

FIN



Serrure biométrique à empreintes digitales et/ou à combinaisons alphanumériques, jusqu'à 8 utilisateurs.
Biometric fingerprint lock and/or alphanumeric combinations for up to 8 users.

HAM



Serrure électronique à clavier alphanumérique à multiples utilisateurs, gestion horaire et audit des derniers événements par PC.
Electronic lock with alphanumeric keypad for multiple users, featuring time management and PC auditing of latest events.

GSE



Serrure à clés double panneton et serrure électronique à clavier alphanumérique, à pile (2 clés fournies).
Double-bit key lock and battery-operated electronic lock with alphanumeric keypad (2 keys supplied).

GMA



Serrure à clés double panneton et serrure électronique à clavier numérique, sans pile (2 clés fournies).
Double-bit key lock and battery-free electronic lock with digital keypad (2 keys supplied).

Armoires fortes classe B

Class B security cabinets

Nos armoires fortes sont conformes aux différentes directives émises par le Secrétariat Général de la Défense Nationale, meuble de sécurité de classe B.

Our security cabinets comply with the different directives issued by the Secretary General of National Defence for class B security furniture.

Sécurité

Security

En tous points identiques à l'armoire forte SERENITY mais en plus : Double système délateur, mécanique et thermique, qui bloque définitivement l'armoire en cas d'attaque par destruction.

Verrouillage automatique, par doubles pènes hauts et bas, de la porte gauche à la fermeture de la porte droite.

Identical to the SERENITY security cabinet, but also features: Double mechanical and thermal detector system which permanently locks the cabinet if someone attempts to open it by force. Automatic locking of the left door when the right door is closed by double bolts at the top and bottom.

Ergonomie

User friendliness

Pour être en harmonie avec votre environnement :

- 4 combinaisons colorimétriques
- 5 capacités de rangement
- Nombreux aménagements

To suit your specific needs:

- 4 colour combinations
- 5 storage options
- Numerous interior fittings



Store your information, protected media, Confidential or Secret Defence classified documents

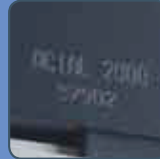
Le foncet, ou contre-porte, en tôle d'acier 20/10^{mm} de mm, est plombé en deux points pour visualiser toute fraude sur le mécanisme.

Un compteur d'ouverture à lecture horizontale à 5 chiffres, infalsifiable, actionné à la fermeture, est protégé par le foncet.



The 20/10 mm steel sheet cap or inner panel is sealed at two points to show if anyone has been tampering with the mechanism. A forgery-proof 5-figure horizontal opening counter activated when the doors close is protected by the cap.

Marquage, par gravure, de l'année de fabrication et du numéro de série, sur corps et porte droite.



The year of manufacture and serial number are engraved onto the body and on the right door.

B90CEA

La tablette haute, sur le modèle B90, est indémontable pour éviter la dissimulation et permet un 6^{ème} niveau de dossiers suspendus entraxe 330 mm.



The top shelf on the B90 model is fixed in place to prevent concealment and allows a sixth level of 330mm suspension files to be inserted.

L'accès au changement de combinaison se fait par clé (2 clés fournies) et l'accès à la serrure est facilité par une trappe de service vissée et plombée au foncet.



A key is required to change the combination (2 keys supplied) and the service flap attached to the cap with leaded screws provides easy access to the lock.

Facilité d'accès au bas de l'armoire. Un asservissement mécanique empêche le verrouillage de la porte droite sans avoir fermé la porte gauche.



Easy access at the bottom of the cabinet. A mechanical control prevents the right door from locking if the left door is left open.

Une poignée ergonomique, avec point de rupture pour la sécurité, actionne un système de tringlerie acier et permet de visualiser si l'armoire est restée ouverte.



An ergonomic handle with breaking point for safety, activates a steel connecting rod system and lets you see if the cabinet is still open.

Armoires fortes classe C

Class C security cabinets

Nos armoires fortes sont conformes aux différentes directives émises par le Secrétariat Général de la Défense Nationale, meuble de sécurité de classe C.

En tous points identiques à l'armoire forte SERENITY mais équipée d'une serrure à manœuvre discrète et fonctionnement silencieux.

Our security cabinets comply with the different directives issued by the Secretary General of National Defence for class C security furniture.

It is identical to the SERENITY security cabinet except that it has a discrete, silent operation lock.

Serrure de haute sécurité certifiée Norme Européenne.

High-security lock certified to European standard.

Serrure à combinaison mécanique à disques, à manœuvre discrète et fonctionnement silencieux.

Mechanical disk combination lock, with discrete and silent operation.



SG

Armoire forte grande profondeur

Extra-deep security cabinet

Existe en gamme SERENITY et classes B, C et permet de sécuriser du matériel audio, vidéo, informatique tel que les serveurs.

Available in the SERENITY and class B and C range, used to safely store audio, video and computer equipment such as servers.

Large choix de serrures, identique à l'armoire forte SERENITY.

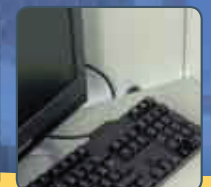
Wide range of locks, identical to the SERENITY security cabinet.

Ventilation naturelle par de multiples zones de perforations au dos de l'armoire.



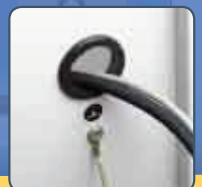
Natural ventilation by means of multiple perforation areas on the back of the cabinet.

Tablette déportée du dos de l'armoire pour assurer le passage de la connectique et permettre une ventilation naturelle.



A gap left between the shelf and the back of the cabinet allows cables to fit through and provides natural ventilation.

Passe-fil caoutchouc de diamètre 50 mm et prise de raccordement pour mise à la terre.



50mm-diameter rubber cable grommet and socket for earthing.

C17SG

C95G

665 mm

Aménagements

Fittings

Toutes nos armoires fortes* peuvent être équipées de coffrets intérieurs totalement modulables. Un choix parmi 3 dimensions pour un aménagement sur mesure.

*sauf modèle grande profondeur

All our security cabinets* can be fitted with fully adjustable inner cabinets. Our choice of 3 sizes allows you to customise the layout of your cabinet.

*Excluding extra-wide model



Coffrets intérieurs

Inner cabinets

COFINB



Pour armes de poing... For handguns, etc.

COFINH



Pour dossiers suspendus entraxe 330 mm...
For 330mm suspension files, etc.

COFINL



Pour boîtes à archives, classeurs, dossiers suspendus entraxe 330 mm, ordinateur portable...
For box files, binders, 330mm suspension files, laptops, etc.

Bandeaux pour armes

Panels for weapons



Toutes nos armoires fortes* peuvent être équipées de bandeaux permettant le rangement/stockage d'armes de poing tels que revolvers ou pistolets. *sauf modèle grande profondeur

All our security cabinets* can be fitted with panels for storing/arranging handguns like revolvers and pistols. *excluding extra-depth model



Tablettes de consultation

Browsing shelves



Tablette extractible sur glissières télescopiques.
Pull-out shelf on telescopic runners.

Cadres extractibles pour Dossiers Suspendus

Pull-out frames for hanging suspension files



Toutes nos armoires fortes peuvent être équipées de cadres extractibles pour dossiers suspendus entraxe 330 mm à lecture frontale ou latérale.

All our security cabinets can be fitted with pull-out frames for 330mm hanging suspension files for horizontal or lateral reading.

Les coloris

Colours

Gris 7035



Gris 7035

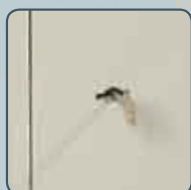
Noir 1015



Noir 1015

Un choix de serrures de haute sécurité certifiées Norme Européenne ENV 1300, une garantie de sécurité et de fiabilité.

There is a range of high-security locks certified compliant with European Standard ENV 1300, a guarantee of security and reliability.



Serrure à clés double panneton
(2 clés fournies).
Double-bit key locks (2 keys supplied).



Serrure électronique à clavier alphanumérique, à pile et à multiples utilisateurs.
Electronic lock with battery-operated alphanumeric keypad for multiple users.

Kit de fixation au sol

Floor mounting kit

Toutes nos armoires sont perforées à leur base et peuvent être fixées à un sol béton grâce au kit de fixation.

The bases of all our cabinets have holes in them so they can be fastened to a concrete floor with a mounting kit.

